

みけねニ@南極

初級フランス語講座
つづり字と発音 10

単母音字 e



〔エ〕と発音される母音字

文字	音価
e	[e][ɛ]
é	[e]
è, ê, ë	[ɛ]
ai*, ei	[ɛ]

例外

動詞の活用語尾の -ai は[e] :

j'ai (<avoir : 現在形)

j'aimerai (単純未来形)


j'aimai (単純過去形)


(-ais / -ait / -aientは原則通り[ɛ])


その他: quai [ke]「プラットホーム」、gai [gɛ/e]

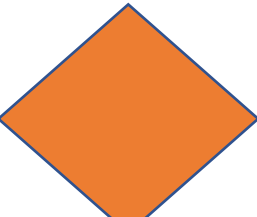
「陽気な」、aigu [ɛ/e-gy]「鋭い」など。

(唇の形)

[i] 

[e] 
(狭いe)

[エ] 
(日本語)

[ɛ] 
(広いe)

舌先を下前歯の裏側に押し付けながら、唇を横に強く引いて発音する緊張した音

舌先を下の歯の裏側に付け、日本語の〔エ〕よりも唇を縦に開いて発音する

・ 初歩段階では[e][ɛ]の区別は気にしなくてよい。日本語の〔エ〕で十分通用する。

・ 両者の違いを意識しすぎるあまり[e]が[i]にならないよう注意。

・ むしろ大切なのはアクセントのない単母音字 e を〔エ〕と読まない場合が多いという点。

→次ページ

単母音字 e は〔エ〕と読まない場合に注意

フランス語のつづり字の中で、同一の母音字が明確に異なる複数の発音を表すのは、唯一この e の場合のみである。

※このような〔エ〕と読まない e を「無音の e (e muet)」もしくは「脱落性の e (e caduc)」と呼ぶ。

[ə]

先行する子音を支えるだけの音。[ø/œ]が弱化した曖昧音。前後の影響を受けて完全な無音になる場合も少なくない。

[-]

完全な無音。音価はゼロで、つづり字上の価値を保持するのみ。

appartement [a-par-tə-mɑ̃], une hache [y-nə-ɑʃ] // jolie [ʒo-li], Jean [ʒɑ̃]
semaine [sə-mɛn / smɛn], je sais [ʒə-sɛ / ʒsɛ], Donne-le. [dɔn-lə/ø]

文法的な機能は重要。

たとえば名詞・形容詞等の男性形の語末子音(無音)が、女性形語尾 e を追加されることで語末でなくなり、発音される。これによって e 自体は無音でも、音声による男女の区別が可能になる。

étudiant [e-ty-djɑ̃] / étudiante [e-ty-djɑ̃:t]

ただし男性形が母音もしくはもともと発音される子音で終わっている場合は、音声上の価値はなくなる。

âgé / âgée [a-ʒe] / espagnol / espagnole [ɛs-pa-ɲɔl]

[ə]なのか完全な無音なのかはさしあたり重要ではなく、全て「無音」と考えてよい。大切なのは間違っって〔エ〕と読んではならないということ。



単母音字 e は、
〔エ〕と読むか（=[e/ɛ]）、読まないか（=[ə/-]）を
明確に区別する必要がある

簡便判別法

語頭・語中	後続の子音が1つ	[ə/-] samedi re v enir
	後続の子音が2個以上	[e/ɛ] elle cette e stomac
語尾	eが最後のつづり字	[ə/-] madame vie le
	e+子音字で終わる	[e/ɛ] super avez

名詞・形容詞の複数形は単数形と発音が同じ→複数形は単数形に戻して発音を判別する。

page：語末の e は〔エ〕と読まない→pages：複数形では e は語末ではないが、単数形と同じ発音。



子音の数え方の特例（1）

以下の子音群は2文字で1子音と見なす

ch [ʃ/k], th [t], ph [f], rh [r], gn [ŋ]

結合子音：子音字（l, r, nを除く）+ r, l

rechercher [rə-ʃɛr-ʃe] : 最初の e の後続子音は ch で1子音と見なされるので e は〔エ〕と発音しない。2つ目の e の後続子音は r と ch で2子音、よって〔エ〕と発音する。3つ目の e は語末で e+子音字 r で終わるため〔エ〕と発音する。c

secret [sə-krɛ] : 最初の e の後続子音は cr だが、子音字+r なので結合子音で1子音と見なす。よって e は〔エ〕と発音しない。2つ目の e は語末で e+子音字 t で終わるため〔エ〕と発音する。



子音の数え方の特例（2）

x [ks/gz]は1文字でも2子音と見なす

exercice [ɛg-zɛr-sis] : 最初の e の後続子音は x だが2子音 (=g+z) と見なされるので e は〔エ〕と発音する。2つ目の e の後続子音は r と c で2子音、よって〔エ〕と発音する。3つ目の e は、これで単語が終わっているので〔エ〕と発音しない。

étranger [e-trã-ʒe] : アクサン記号を伴った é は無条件に〔エ〕と読むが、これがもし e であれば、後続子音は t+r の結合子音で1子音扱い、よって e は〔エ〕と読まれず、語頭の母音がなくなってしまう。é であって初めて語頭の母音 [e] を確保することが可能となる。
 ※歴史的には、é はもともと古フランス語では es であったものが、s が脱落したことにより é と書かれるようになった。一方で英語では e の方が脱落する例が多い：étranger / stranger, étudiant / student, école / school, etc.



Exercice

初回はここで一度停止して、それぞれの語の発音、特に e の文字を〔エ〕と読むのか読まないのか、自分なりの解答を出してから次へ進んでください。

- | | | | |
|-----------|-------------|-----------------|-------------|
| ① amie | 友達 (女) | ⑥ escargot | カタツムリ |
| ② demi | 半分 | ⑦ atelier | アトリエ、作業場、工房 |
| ③ menu | 定食 | ⑧ degré | 度 (温度等の単位) |
| ④ chemise | (男性用) ワイシャツ | ⑨ service | サービス |
| ⑤ chez | ~の家へ・で | ⑩ développement | 発達 |

動画 (スライドショー) では、次のページまでの間に 4 5 秒程度のポーズがあります。



Exercice

模範音声を聴いて、ご自身の解答を
チェックしてください。

e : [エ] e : 無音

- | | |
|---|--|
| ① amie [a-mi]
(単語末) | ⑥ escargot [ɛs-kar-go]
(後続子音 2 個) |
| ② demi [d(ə-)mi]
(後続子音 1 個) | ⑦ atelier [a-tə-lje]
(後続子音 1 個) (単語末子音の前) |
| ③ menu [mə-ny]
(後続子音 1 個) | ⑧ degré* [də-gre]
(後続子音 1 個) ※grは結合子音のため 1 子音の扱い。 |
| ④ chemise [ʃ(ə-)mi:z]
(後続子音 1 個) (単語末) | ⑨ service [sɛr-vis]
(後続子音 2 個) (単語末) |
| ⑤ chez [ʃe]
(単語末子音の前) | ⑩ développement* [de-v(ə-)lop-mã]
(後続子音 1 個) (後続子音 1 個) |

* アクサン・テギュのついた é [e] は必ず [エ]。英語のイメージで [イ] と発音しないようくれぐれも注意のこと。



Exercice

最後に何のヒントもなく正しく読めるかを確認しつつ、発音練習を重ねて完全にマスターしてしまってください。慣れてきたら、語の意味もイメージしながら（日本語訳ではなく、映像や連想されるものをイメージすること）発音練習すると、音と意味が直接つながります。

- ① amie
- ② demi
- ③ menu
- ④ chemise
- ⑤ chez

- ⑥ escargot
- ⑦ atelier
- ⑧ degré
- ⑨ service
- ⑩ développement





*le 3 décembre 2021
nouvelle éd. : le 25 janvier 2022*

